

KitchenAid®

0800330780



ГАРАНТІЯ

2

РОКИ



KitchenAid®



Назва товару/артикул:

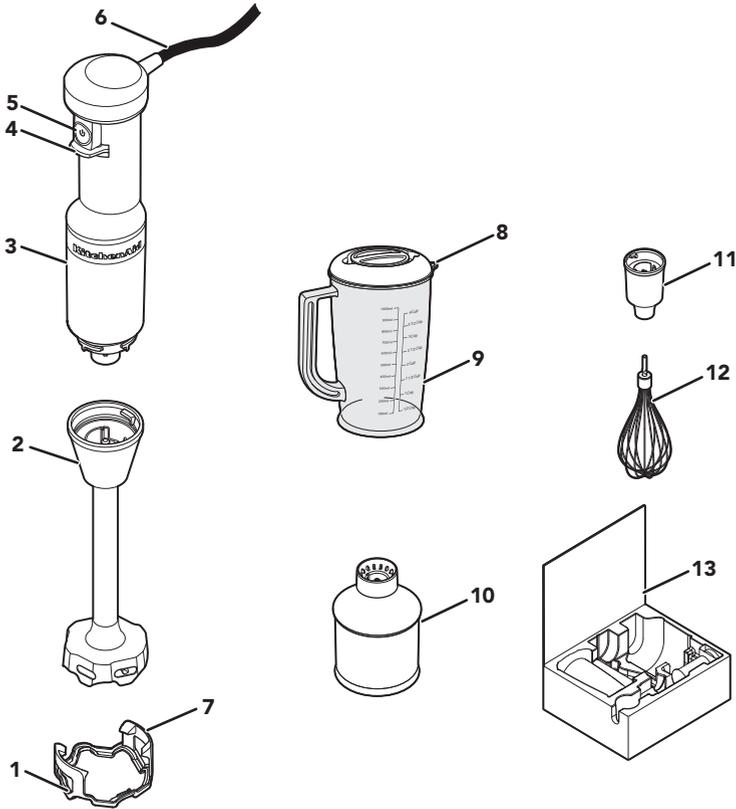
5KHBV83

Серійний номер:

Дата покупки:

М.П.

ЧАСТИНИ ТА ЇХ ХАРАКТЕРИСТИКИ



1. Насадка для захисту покриття посуду — використовуйте насадку для захисту покриття посуду, щоб уникнути пошкодження посуду під час використання занурювального блендера
2. Насадка для змішування, 20,3 см (8 дюймів)
3. Корпус із двигуном
4. Захисний виступ для регулятора швидкостей
5. Регулятор швидкостей
6. Кабель живлення (1,5 м)

7. Кріпильні затиски
8. Носик для наливання
9. Склянка для блендера з безпечного пластику ємністю 1 л з кришкою
10. Насадка-подрібнювач
11. Перехідник для віночка
12. Віночок

БЕЗПЕКА ВИРОБУ

Дуже важливо, щоб ви та інші особи перебували в безпеці.

Ми підготували низку важливих повідомлень стосовно безпеки, які містяться в цьому посібнику та зазначені на вашому пристрої. Завжди читайте всі повідомлення стосовно безпеки й дотримуйтеся їх.



Цей символ указує на попередження стосовно безпеки.

Він повідомляє про потенційну небезпеку, яка може призвести до вашого травмування або травмування інших осіб або смерті.

Усі повідомлення стосовно безпеки супроводжуються знаком попередження, а також словом «НЕБЕЗПЕЧНО» або «ПОПЕРЕДЖЕННЯ». Ці слова означають наступне:

 **НЕБЕЗПЕЧНО**

Ви можете загинути або отримати тяжкі травми, якщо негайно не виконаєте дії, зазначені в інструкції.

 **ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

Ви можете загинути або отримати тяжкі травми, якщо не виконаєте дії, зазначені в інструкції.

В усіх повідомленнях міститься інформація щодо потенційної небезпеки, способів знизити ризик травмування, а також наслідків, які можуть виникнути через недотримання інструкції.

ЗАПОБІЖНІ ЗАХОДИ

При використанні побутових електроприладів необхідно дотримуватись основних запобіжних заходів, зокрема:

1. Прочитайте всі інструкції. Неправильне використання приладу може призвести до серйозних травм.
2. Цей прилад не призначений для використання особами (включаючи дітей) з обмеженими фізичними, сенсорними або ментальними можливостями або не мають достатнього досвіду та знань, якщо вони не були попередньо підготовлені або проінструктовані щодо використання приладу особою, яка відповідає за їхню безпеку.

3. Цей прилад не призначений для використання особами (включаючи дітей) з обмеженими фізичними, сенсорними або ментальними можливостями або не мають достатнього досвіду чи знань, якщо вони не були попередньо підготовлені або проінструктовані щодо використання приладу особою, яка відповідає за їхню безпеку.
4. Тільки для Європейського Союзу: цей прилад не повинен використовуватись дітьми. Зберігайте прилад та його кабель живлення в місцях, недоступних для дітей. Очистка та обслуговування пристрою не повинні здійснюватись дітьми без нагляду.
5. Тільки для Європейського Союзу: особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями, або не мають належного досвіду використання та знань, можуть користуватися цим приладом тільки в тому випадку, якщо вони перебувають під наглядом або проінструктовані з питання безпечного використання електропобутового приладу та усвідомлюють пов'язані з цим ризики. Не дозволяйте дітям грати з приладом.
6. Цей прилад не повинен використовуватись дітьми. Зберігайте прилад та його кабель живлення в місцях, недоступних для дітей.
7. Слідкуйте за дітьми та не допускайте, щоб вони грали з приладом.
8. Не дозволяйте дітям використовувати блендер без нагляду.
9. Ніколи не залишайте працюючий прилад без нагляду.
10. Вимкніть прилад (0), а потім відключіть його від електромережі, якщо якийсь час не збираєтесь ним користуватися, а також перед збиранням, розбиранням або чищенням. Щоб від'єднати прилад від мережі, візьміться за штепсельну вилку та потягніть за неї, щоб вийняти з розетки. Ніколи не тягніть за сам кабель.
11. У разі пошкодження мережевого кабеля його заміна повинна здійснюватися виробником, працівником сервісного центру або іншим працівником з аналогічною кваліфікацією, щоб уникнути ризику ураження електричним струмом.
12. Уникайте контакту з деталями, що рухаються.

- 13.** Не використовуйте прилад з пошкодженим мережевим кабелем або вилкою, а також після несправностей у роботі приладу, його падіння або будь-якого іншого пошкодження. У цьому випадку поверніть прилад до найближчого авторизованого сервісного центру для перевірки, ремонту або механічного/електричного регулювання.
- 14.** Використання аксесуарів, не рекомендованих виробником, може призвести до пожежі, ураження електричним струмом або травмування.
- 15.** Завжди відключайте блендер від джерела живлення, якщо якийсь час не збираєтеся ним користуватися, а також перед збиранням, розбиранням чи очищенням.
- 16.** Не використовуйте пристрій на відкритому повітрі.
- 17.** Не допускайте звисання кабеля з краю стола або з кута поверхні.
- 18.** Не допускайте контакту кабеля живлення з гарячими поверхнями, включаючи плиту.
- 19.** Перед змішуванням приберіть руки та кухонне приладдя з контейнера, щоб уникнути травмування або пошкодження пристрою. Можна використовувати скребок, але лише коли пристрій не працює.
- 20.** Ножі дуже гострі. Будьте обережні. Необхідно бути обережними при роботі з гострими лезами під час спустошення чаші та очистки.
- 21.** При змішуванні рідин, особливо гарячих, використовуйте високий контейнер або готуйте невеликі порції за один раз, щоб запобігти їх розплескуванню.
- 22.** Під час подрібнення продуктів не допускайте контакту гострого леза з руками та кухонним приладдям для запобігання тяжким травмам та/або пошкодженню занурювального блендера. Можна використовувати скребок, але тільки коли занурювальний блендер не використовується.
- 23.** Давайте приладу повністю охолонути перед встановленням або вийманням його частин, а також перед очищенням приладу.
- 24.** Інструкції з очищення поверхонь, що контактують з харчовими продуктами, див. у розділі «Догляд та очистка».

25. Прилад призначений для використання виключно для особистих, сімейних, домашніх потреб, не пов'язаних зі здійсненням підприємницької діяльності.

ЕЛЕКТРИЧНІ ВИМОГИ

УВАГА



Небезпека ураження електричним струмом

Підключіть до заземленої розетки.

Не знімайте зелектрод заземлення.

Не використовуйте адаптер.

Не використовуйте подовжувач.

Недотримання цих інструкцій може привести до смерті, пожежі або ураженню електричним струмом.

Напруга: 220-240 В змінного струму

Частота: 50-60 Гц

ПРИМІТКА. Якщо вилка не вставляється в розетку, зверніться за допомогою до кваліфікованого електрика.

Не намагайтеся підігнати штепсель до розміру розетки самостійно.

Не використовуйте перехідники.

Не використовуйте подовжувачі.

Якщо мережевий кабель занадто короткий, зверніться до кваліфікованого електрика або спеціаліста сервісної служби для встановлення розетки поруч з приладом.

Номінальна потужність блендера вказана на табличці з серійним номером.

Максимальна номінальна потужність залежить від насадки, яка розвиває максимальне навантаження (потужність).

Інші рекомендовані насадки можуть розвивати значно меншу потужність.

ЗБЕРЕЖІТЬ ЦІ ІНСТРУКЦІЇ

Повну інформацію про виріб, інструкції та відео включно з інформацією про гарантію можна знайти на сайті kitchenaid-shop.com.ua. Ознайомтеся з цими відомостями – можливо, вам не доведеться звертатися по технічне обслуговування. Щоб отримати безкоштовну друковану копію інформації через Інтернет, зателефонуйте за номером

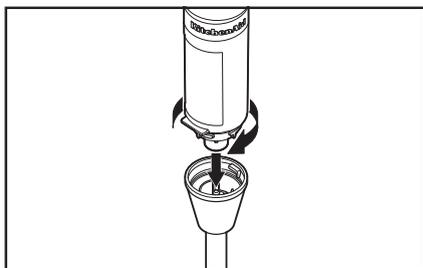
(0800) 330-780

ЗБІРКА НАСАДКИ ДЛЯ ЗМІШУВАННЯ

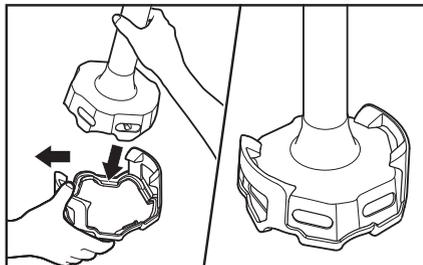
Перед першим використанням очистіть всі компоненти (див. «Догляд та очистка»).

ВАЖЛИВО. Завжди відключайте занурювальний блендер від електромережі перед встановленням або зняттям його компонентів.

1. Вставте корпус для змішування в корпус з двигуном та поверніть до кляцання, щоб зафіксувати їх на місці.



2. Якщо ви збираєтесь використовувати насадку для захисту покриття посуду, помістіть її на рівну поверхню. Щоб встановити насадку для захисту покриття посуду, встановіть насадку для змішування під кутом до одного боку кріпильного затиску. Потім обережно потягніть другий кріпильний затиск та надавіть на насадку для змішування. Надійно зафіксуйте.



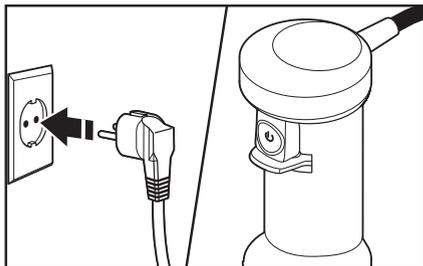
ПРИМІТКА. Запатентована в США змінна насадка для захисту покриття посуду допоможе захистити ваш посуду.

ВИКОРИСТАННЯ ПРИЛАДУ

ВИКОРИСТАННЯ НАСАДКИ ДЛЯ ЗМІШУВАННЯ

Використовується для приготування смузі, молочних коктейлів, супів, варених овочів, глазурі, дитячого харчування та іншого.

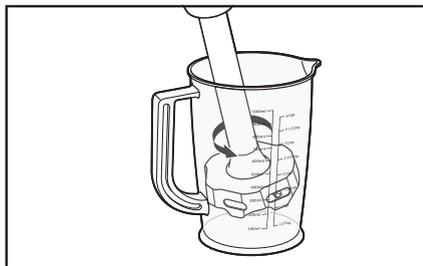
1. Підключіть блендер до заземленої електричної розетки.



2. Занурьте блендер в продукти для змішування. Нажміть регулятор швидкості для запуску.

Накрийте склянку для змішування вільною рукою, щоб забезпечити більшу стійкість і уникнути розбризкування.

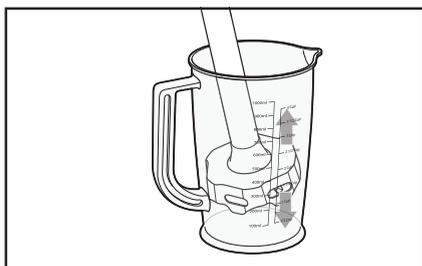
ПРИМІТКА. Не занурюйте корпус із двигуном у рідину чи інші суміші.



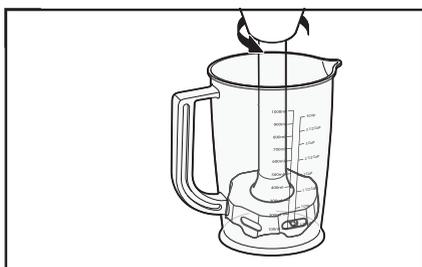
Змішування

ВИКОРИСТАННЯ НАСАДКИ ДЛЯ ПОДРІБНЕННЯ

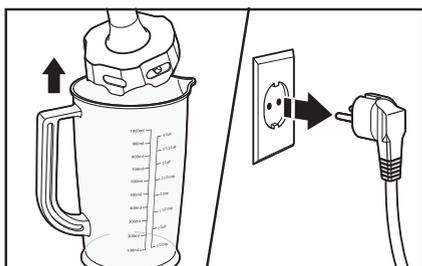
3. Припідніміть блендер для змішування інгредієнтів у чаші. Повторюйте ці рухи доти поки інгредієнти не досягнуть необхідної консистенції.



4. Припідніміть блендер круговим рухом за п'ясть та знов почніть змішувати інгредієнти.

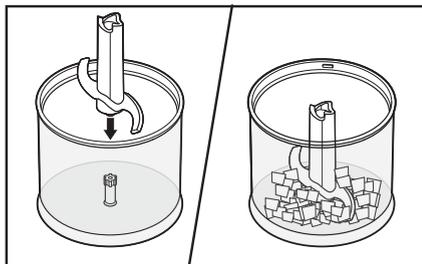


5. Відпустіть регулятор швидкості, щоб зупинити роботу пристрою, потім вийміть занурювальний блендер із суміші. Вимкніть занурювальний блендер від електромережі перед вийманням або встановленням компонентів.

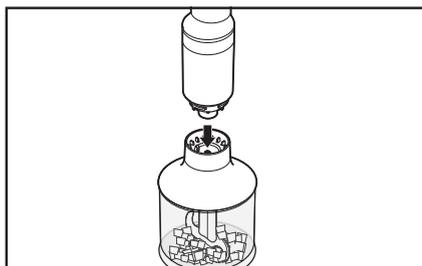


Використовується для нарізки та подрібнення яловичини, цибулі, часнику, сиру, моркви, горіхів та ін.

1. Вставте ніж для подрібнення в чашу подрібнювача. Додайте інгредієнти в чашу. Для досягнення найкращих результатів наріжте продукти на шматочки розміром 2 см (3/4 дюйма).



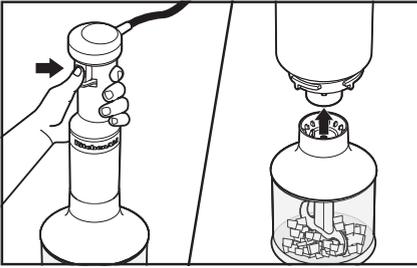
2. Поєднайте насадки для подрібнення з корпусом із двигуном і притисніть їх один до одного. Не закручуйте корпус із двигуном для фіксації.



3. Натисніть на регулятор швидкостей. Для досягнення найкращих результатів використовуйте короткі імпульси, натискаючи та відпускаючи регулятор швидкостей, доки інгредієнти не досягнуть необхідної консистенції.



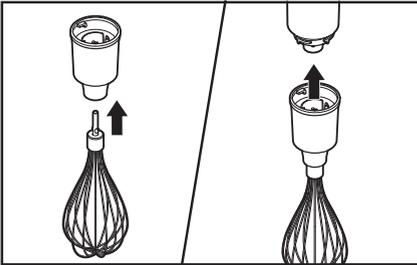
4. По завершенню подрібнення відпустіть регулятор швидкості.



ВИКОРИСТАННЯ НАСАДКИ-ВІНЧИКА

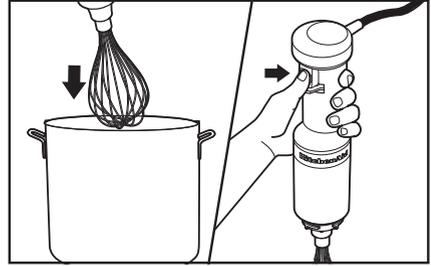
Вінчик використовується для збивання вершків та яєчних білків, змішування пудингів швидкого приготування, а також приготування заправок, мусів чи майонезу.

1. Вставте вінчик в перехідник для вінчика до фіксації. Вставте насадку-вінчик у корпус із двигуном і поверніть до клацання.



2. Занурьте блендер в продукти для змішування. Натисніть регулятор швидкості для запуску.

ПРИМІТКА. Не занурюйте корпус із двигуном у рідину чи інші суміші.



ПОРАДА. Вінчик із нержавіючої сталі може подряпати або забруднити антипригарне покриття; не використовуйте вінчик у посуді з антипригарним покриттям.

ПРИМІТКА. Після завершення збивання відпустіть регулятор швидкостей, потім вийміть занурювальний блендер із суміші.

ПРИКЛАДИ ПРОДУКТІВ — НАСАДКА-ПОДРІБНЮВАЧ

Продукти	Кількість	Підготовка	Швидкість	Імпульсний режим
Мигдаль/горіхи	200 г	Викладіть цілі горіхи	Висока	Короткий імпульс 15–25 разів
Яловичина*		Наріжте кубиками розміром 2 см (3/4 дюйма)	Висока	Короткий імпульс 10–15 разів

*Яловичину краще обробляти за допомогою насадки-подрібнювача.

Продукти	Кількість	Підготовка	Швидкість	Імпульсний режим
Морква**	200 г	Наріжте моркву на четвертинки	Висока	Короткий імпульс 15–20 разів
Часник	10–12 зубчиків	Викладіть цілі зубчики	Висока	Короткий імпульс 10–15 разів
Цибуля	100 г	Розріжте на чотири частини	Висока	Короткий імпульс 6–10 разів
Сир пармезан		Наріжте кубиками розміром 1 см (3/8 дюйма)	Висока	Короткий імпульс 20–30 разів

Параметри подрібнення приблизні.

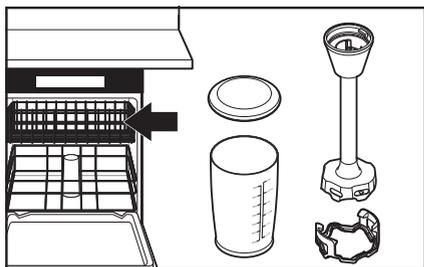
Фактично необхідні установки можуть відрізнятися залежно від якості продуктів і бажаних результатів змішування.

ПОРАДА. Короткий імпульс — Використовуйте пристрій, вмикаючи на одну секунду, а потім вимкніть на одну секунду. Не використовуйте насадку для змішування та вінчик без перерви довше 1 хвилини.

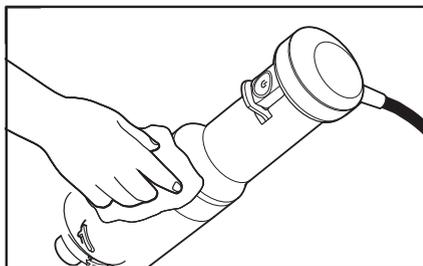
ДОГЛЯД ТА ОЧИСТКА

ВАЖЛИВО. Завжди відключайте занурювальний блендер від електромережі перед встановленням або зняттям його компонентів. Давайте приладу повністю охолонути перед встановленням або вийманням його частин, а також перед очищенням приладу.

1. Частини, що підходять для мийки тільки на верхній полиці посудомийної машини: насадка для змішування, безпечна чаша блендера, кришка та насадка для захисту посуду:



2. Протріть корпус із двигуном вологою тканиною. Можна використовувати м'який засіб для миття посуду. Без використання абразивних засобів.



Посібник з усунення несправностей

	УВАГА
	<p style="text-align: center;">Небезпека ураження електричним струмом</p> <p>Вставте вилку мережевого кабеля в заземлену електричну розетку. Не знімайте контакт заземлення. Не використовуйте перехідники. Не використовуйте подовжувачі. Невиконання цих вказівок може призвести до смертельної травми, пожежі або ураження електричним струмом.</p>

ПРОБЛЕМА	Рішення
Якщо занурювальний блендер не запускається:	Переконайтеся, що занурювальний блендер надійно підключений до заземленої електричної розетки.
	За наявності блоку автоматичного вимикача переконайтеся, що ланцюг замкнутий.
Якщо занурювальний блендер зупиняється при перемішуванні:	Під час перевантаження або застрягання він автоматично вимикається, щоб уникнути пошкодження двигуна. Розділіть вміст на менші порції. Для деяких рецептів додавання рідини до склянки може також знизити навантаження на блендер.
Якщо проблема не може бути вирішена:	Дивись розділ "Умови гарантії"

УТИЛІЗАЦІЯ ВІДХОДІВ ЕЛЕКТРООБЛАДНАННЯ

УТИЛІЗАЦІЯ ПАКУВАЛЬНОГО МАТЕРІАЛУ

Пакувальний матеріал підлягає вторинній переробці й позначений відповідним символом – . Різні частини упаковки необхідно утилізувати відповідально та згідно з нормами й правилами місцевих органів влади, що відповідають за утилізацію відходів.

ПЕРЕРОБКА ВИРОБУ

- Цей прилад маркований згідно з законодавством ЄС і Великої Британії, а також Директивою ЄС про відходи електричного та електронного обладнання (WEEE).
- Забезпечивши правильну утилізацію виробу, ви допоможете попередити можливі негативні наслідки для довкілля та здоров'я людей, які могли б виникнути в разі неналежного поводження з відходами цього виробу.
- Символ  на виробі або на супровідних документах означає, що прилад підпадає під визначення побутових відходів і повинен бути доставлений в відповідний центр з переробки електричного та електронного обладнання.

Для отримання більш докладної інформації про обробку, відновлення та переробку цього виробу зверніться до відділення у вашому місті, місцевої служби з утилізації побутових відходів чи магазину, де ви придбали свій виріб.

СЕРТИФІКАТ ВІДПОВІДНОСТІ

ІНФОРМАЦІЯ ДЛЯ КРАЇН ЄВРОПЕЙСЬКОГО СОЮЗУ

Даний прилад розроблений, сконструйований та поширюється відповідно з вимогами директив ЄС з безпеки: директиви 2014/35/EU щодо низьковольтного обладнання, директиви 2014/30/EU про електромагнітну сумісність, директиви екодизайну 2009/125/ЄС, директиви 2011/65/EU щодо обмеження вмісту наступних виправлень.

Виготовив:

КітченАйд Європа, Бельгія, Нейверхейдслан, 3, бокс 5, 1853 Стромбек-Беве
(KitchenAid Europa Inc., Бельгія, Nijverheidslaan 3 Box 5, 1853 Strombeek Bever, Belgium)

УМОВИ ГАРАНТІЇ KITCHENAID («ГАРАНТІЯ»)

KitchenAid Europa, Inc., Nijverheidslaan 3, Box 5, 1853 Strombeek-Bever, Belgium (Бельгія) («Гарант») надає кінцевому клієнту, який є споживачем, Гарантію з наведеними далі умовами.

Ця Гарантія є додатковою й не обмежує та не впливає на дію передбаченої законодавством гарантії кінцевого клієнта, яку має забезпечити продавець виробу.

Термін гарантії:	KitchenAid оплачує:	KitchenAid не оплачує:
Європа, Близький Схід і Африка: для моделі : повна гарантія терміном на роки, починаючи з дня покупки.	Заміну частин і вартість ремонтних робіт в зв'язку з усуненням дефектів матеріалів і виготовлення. Технічне обслуговування має здійснюватися авторизованим центром Обслуговування KitchenAid.	A. Ремонт в тих випадках, коли прилад використовується для операцій, що відрізняються від звичайного приготування домашньої їжі. B. Пошкодження, що виникли в результаті нещасного випадку, внесення змін, неправильного або поганого поводження, а також викликані встановленням або експлуатацією, що не відповідають місцевим електротехнічним правилам.

ОБМЕЖЕННЯ ГАРАНТІЇ

- Гарантія поширюється на вироби, які використовувалися в особистих цілях, і не поширюється на вироби, які використовувалися в професійній чи комерційній діяльності.
- Гарантія не поширюється на випадки нормального зносу, неналежну чи неправомірну експлуатацію, несправності, що виникли внаслідок недотримання інструкцій з експлуатації, підключення виробу до джерела живлення з невідповідною напругою, недотримання застосованих електротехнічних норм під час встановлення чи експлуатації або застосування надмірної сили (наприклад, ударів).
- Гарантія не поширюється на вироби, конструкцію яких було змінено. Наприклад, якщо робочу напругу виробу було змінено зі 120 В до 220–240 В.
- У разі надання послуг за цією Гарантією термін дії Гарантії не подовжується. Новий термін дії Гарантії також не починається. Термін дії Гарантії на встановлені запасні частини завершується одночасно з терміном дії Гарантії на весь виріб.
- Подальші чи інші скарги, зокрема вимоги про компенсацію, не розглядатимуться, якщо це не вимагається законодавством.

KITCHENAID НЕ НЕСЕ НІЯКОЇ ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ ЗА НЕПРЯМІ ЗБИТКИ

Гарантійне обслуговування та сервіс: ТОВ «РЕНКЛОД ЛТД» Код за ЄДРПОУ: 35945963

Місцезнаходження:

01030, місто Київ, вул. Івана Франка, будинок 18А, офіс 5

Центри обслуговування:

Будь-яке обслуговування має здійснюватися місцевим авторизованим центром обслуговування KitchenAid. Зв'яжіться з продавцем, у якого ви придбали прилад і дізнайтеся назву найближчого до Вас авторизованого центру обслуговування KitchenAid.

В Україні: Сервісний центр
м. Київ, вул. Оранжерейна, 3
Телефон: 0(800) 330-780

Більш детальну інформацію можна дізнатися на нашому сайті: kitchenaid-shop.com.ua

© 2022. Всі права захищені.

Специфікація може бути змінена без попереднього повідомлення.

KitchenAid

©2022 All rights reserved.

